CHICAGO ILL 60637

CENTER FOR RESEARCH LIBRARIES

І чужому научайтесь,
Свого не цурайтесь...
Т. ШЕВЧЕНКО

СВОБОДА SVOBODA
УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК — UKRAINIAN DAILY

Редакція і Адміністрація:
"Svoboda" 81-83 Grand St.
Jersey City, N. J. 07303
434-0237
434-0807
УНСоюзу: 435-8740
— Тел. в Ню Йорку:
BArcly 7-4125
УНСоюзу: BArcly 7-5337

РІК LXXIX. Ч. 102. ДЖЕРЗІ СИТІ і НЮ ЙОРК, ЧЕТВЕР, 1-го ЧЕРВНЯ 1972 ЦЕНТІВ 15 CENTS JERSEY CITY and NEW YORK, THURSDAY, JUNE 1, 1972 No. 102. VOL. LXXIX.

— КОРОТКІ ВІСТКИ —

Середа, 31 травня 1972

НА СВЯТО ПОЛЯГЛИХ МИНУЛОГО ПОНЕДІЛКА, в Ню Йорку на річці Гудзоні відбулась церемонія на борту підводного човна „Тоск". На палубі човна вишикувалась команда в білих парадних уніформах, було прочитано назви 60 підводних американських човнів, які пропали під час воєнних дій, прочитали теж Псалом 23-й і моряки склали присягу. Після того на воду був спущений вінок із червоних гвоздиків на пам'ять про моряків, які пропали в боях. Назагал на свято в Ню Йорку прибуло дуже мало людей, а нечисленних туристів чекало ще й розчарування: більшість як великих, так і малих ресторанів були закриті.

ФЕДЕРАЛЬНИЙ СУД ВИЗНАВ НЕКОНСТИТУЦІЙНИМ виборчий закон у Ню Джерзі, за яким особа, зареєстрована в членстві однієї партії, не має права голосувати в правиборах за кандидата з другої партії. Федеральний суд дав вказівку прокураторові в стейті Ню Джерзі негайно повідомити про це рішення всі виборчі дільниці.

У КОННЕКТИКАТІ ЧОТИРИ МОЛОДІ ЖІНКИ, заарештовані поліцією за спробу вкрасти авто, загрозили ножем поліційній старшині - жінці, сіли на подвір'ї тюрми в поліційне авто й так хотіли втекти. Їх наздогнали поліційні патрульні автомобілі й завернули до в'язниці.

НА М'ЯСНОМУ БАЗАРІ В НЮ ЙОРКУ вибухнула бомба, від чого виникла пожежа. Ні управління тим базаром, ні поліція не можуть зрозуміти, хто й чому підклав ту бомбу.

ЗНАМЕНИТА МУЗИЧНА ШКОЛА В НЮ ЙОРКУ „ДЖУЛЬЯРД" одержала видатну допомогу — 5 мільйонів долярів. Цю суму пожертвувала п-і Лайла Ечісон Воллес, дружина і співорганізатор популярного журналу „Рідер Дайджест" ДеВітт Воллеса. У Джульярді постійно студіюють чимало українців.

БЕРЕГОВА ОХОРОНА ВИТЯГЛА З ІСТ-річки біля Брукліну чималий пакунок, що плив за водою. У ньому виявилось 300 фунтів отруйної маріхуани, вартости в 100-000 долярів. Контрабандисти недбайливо сховали, видко, той пакунок десь під мостом або при березі, і його понесло водою.

У БАЛТИМОРІ ШЕРМЕН ПЕНДИК, завзятий гравець на кінських перегонах, виграв за чотири квитки 40 долярів. Діставши їх при касі, сховав у кишеню й поїхав додому. Він грає вже багато років і вважає себе чесним гравцем. Вдома Пендик побачив, що касир помилково дав йому не 40 дол., а цілих 1 200. Пан Пендик поїхав назад до Пімліко, де відбуваються перегони, й повернув 1 160 долярів, а 40 дол. виграшу залишив собі.

ЛЕОНІД БРЕЖНЄВ, МИКОЛА ПІДГОРНИЙ І АЛЕКСЄЙ КОСИГІН ОТРИМАЛИ від президента Ніксона запрошення прибути з відвідинами до Америки. Кореспонденти, які були з Президентом у Москві, запевняють, що ніхто з них не приїде до Америки перед листопадовими президентськими виборами.

СОВЄТСЬКІ ПРОВОДИРІ ЗАПЕВНИЛИ президента Ніксона у Москві, що жінка, яка під час балетної вистави у московському театрі крикнула „Америка — геть з В'єтнаму" — не була совєтською громадянкою. Але її прізвища не виявлено, як теж не сказано, чи її негайно звільнили, чи якось покарали. Американські коментатори добачують у тій заяві совєтської влади доказ, що кремлівські володарі хотіли заперечити підозру, наче б самі большевики вирежисерували той інцидент в театрі.

АМЕРИКАНСЬКІ ВИСОКІ ГОСТІ У МОСКВІ ПРИВЕЗЛИ були совєтським володарям різні куртуазійні дарунки. Сам Брежнєв, який любується в „буржуазних" автомобілях і дістав був уже від французького президента Помпіду два авта — „сітроен-мацераті" та „реноля" — тепер отримав від Ніксона „каділляка" з 1972 року. Фабрика „Дженерал Моторс" дарувала той автомобіль. Даровано теж Совєтам для музею майстерно виконані порцелянові шахи, Брежнєв, Підгорний і Косигін дістали мистецькі настільні годинники, так само дарунки дістали дружини Підгорного, Брежнєва і донька Косигіна.

ПАНІ ПАТ НІКСОН ЗУСТРІЛА У МОСКВІ найкраще прийняття у балетній школі. Дівчата з тієї школи зустріли її при вході з великою китицею червоних троянд, дали спеціяльно для неї підготований 40-хвилинний показ, дарували їй дівочий балетний одяг і капці та влаштували мале прийняття.

МИКОЛА ПІДГОРНИЙ І АЛЕКСЄЙ КОСИГІН СТУРБОВАНО ПІДБІГЛИ до літака, яким мав відлетіти президент Ніксон з Москви до Києва, коли у тому літаку не хотів застартувати один з 4-ох моторів. Косигін схвильовано запитав: „Що маю за це зробити з міністром летунства?" Ніксон відповів: „Підвищити його в ранзі, обов'язково підвищити, бо краще, що він тепер на землі віднайшов ту хибу, ані ж мало б це виявитись в повітрі".

ГРУПА ЖІНОК У СТЕЙТЕІ КОННЕКТИКАТ запротестувала проти рішення стейтової Леґіслятури про заборону абортів. Жінок не задовольняє рішення, в якому сказано, що викидати дитину можна тільки тоді, коли породи загрожували б життю матері. Та група жінок вирішила розпочати судовий процес проти закону стейтової Леґіслятури й домагається вільних абортів, без неяких перешкод.

ДО ТАЙПЕЇ НА ТАЙВАНІ (ФОРМОЗІ) ПРИБУВ американський секретар Армії Роберт Фрельке на розмови з новим прем'єром Вільного Китаю, найстаршим сином маршала Чіянґ Кай-шека Чіянґом Чінґ-куо і міністром військових справ Хуанґом - чієх у справах, зв'язаних з безпекою Тайвані. Наради, очевидно, будуть нав'язані до недавніх відвідин президента Ніксона в Пекіні.

У РИМІ АРЕШТУВАЛИ 21літню арабську дівчину з Ливану, як вона переходила біля контрольного апарату перед входом на американський літак, призначений до Бейруту в Ливані. Коли та арабка наблизилась — різко зареагував апарат, вразливий на сусідство металів. Не виявлено, яку зброю знайшли при особистій ревізії тієї дівчини.

РІШЕННЯ І УХВАЛИ ГОЛОВНОГО УРЯДУ УНС

Повний текст усіх рішень і ухвал, що їх виніс Головний Уряд Українського Народного Союзу під час своїх нарад минулого тижня на пропозицію своїх Комісій буде надрукований в черговому числі „Свободи".

У ФІЛЯДЕЛЬФІЇ ВІДБУВСЯ ДЕЛЕҐАТСЬКИЙ З'ЇЗД ОбВУА; Д-Р В. ҐАЛАН ПЕРЕОБРАНИЙ НА ГОЛОВУ



д-р Володимир Ґалан

Філядельфія. — В неділю 28 травня ц. р. відбувся тут 11-ий з черги делеґатський З'їзд центральної українськокої ветеранської організації, Об'єднання бувших вояків українців в Америці (ОбВУА). Молитвою вшановано померлих у звітному часі колишніх українських вояків. І. Поритко відчитав довгий список померлих 34-ох колишніх військовиків та окремо 20-ох колишніх Українських Січових Стрільців, разом 54-ох осіб. До Президії були обрані: П. Постолюк — голова, С. Гнатківський — заступник та секретарі С. Конрад і Ю. Тамарський. До Почесної Президії запрошено приявних генералів А. Валійського і П. Самутина. Обширний звіт від Екзекутиви склав заступник голови І. Поритко. Організація нараховує 19 Відділів. Коли за попереднього Делеґатського З'їзду 11 жовтня 1969 р. було ще в організації 836 членів, то тепер членський стан впав до 579, головно внаслідку смерти. Не всі Відділи однаково діяльні. Мірилом діяльности є їх збіркова акція на 1 Листопада, участь у місцевому громадському житті та зв'язок із Головною Управою. Найактивнішою була Суспільна Служба комбатантів, до якої входять представники усіх існуючих на терені ЗСА комбатантських організацій. Доповідач назвав, котра організація і котрий Відділ ОбВУА скільки зібрали в останній Листопадовій збірці, усі разом 15,588.75

(Закінчення на стор. 3-ій)

МекҐоверн і Гомфрі не хочуть кандидувати разом з Воллесом

Лос Анджелес. — Обидва демократичні чільні кандидати на президентські вибори, сенатор Джордж МекҐоверн і сенатор Гюберт Гомфрі, не бачуть можливостей для тіснішої співпраці з іншим демократичним кандидатом, губернатором Алабами Джорджем Воллесом. На цю тему зайшла мова під час передаваних через телевізію дебат між МекҐоверном і Гомфрі, після того, як сенатор Гомфрі попрохав у сенатора МекҐоверна пробачення за те, що назвав його „дурний". Це були їхні другі телевізійні передвиборчі дебати, які скорше мали характер полеміки з журналістами, чим розмови між двома кандидатами на президентські вибори. Журналісти ставили різні запитання, в тому й про відношення одного й другого кандидатів до В'єтнаму, до суспільної опіки-„велферу", до витрачування велетенських фондів на оборону країни тощо. Коли ж зайшла мова, чи міг би котрийсь із кандидатів на президента взяти собі за віце-президента губернатора Алабами Воллеса, то і сен. Г. Гомфрі, і сен. Дж. МекҐоверн відмовились і відмежувались від нього, одночасно признаючи, що губернатор Воллес має своїх прихильників і говорить від імени мільйонів американських виборців. Обидва кандидати, МекҐоверн і Гомфрі, заявили під час телевізійної програми, що вони різко зменшать видатки на оборону ЗСА та припинять дальше фінансування антикомуністичної війни у В'єтнамі.

Наступної неділі в „Комодор" готелі відбудеться симпозіюм про русифікацію в СССР

Ню Йорк. — У неділю 11-го червня о 3-й г. дня в готелі „Комодор" відбудеться Симпозіюм, на якому буде розглянена проблема російщення не-російських народів у Совєтському Союзі, про що повідомила голова Резолюційної Комісії при українському відділі Республіканської партії Мар'яна Могилин. У Симпозіюмі візьмуть участь американська громадська діячка Леді Гамілтон, Чарлз Андреанскі та ін., а з українського боку д-р Валентина Калинник та представники інших національностей. Як представниця організації Американці за звільнення Поневолених Націй, п-і Мар'яна Могилин була вибрана на засіданні представників Республіканської партії в Чикаґо на голову резолюційного Комітету, а тепер вона збирає англомовні та українськомовні резолюції проти політики Москви, щоб опрацювати їх і передати Крайовому Комітету Спадщини — Національностей, під керівництвом Ласло Пастора, для дальшої інформації Уряду ЗСА. Прохається українські й американсько-українські організації і товариства, які мають чи винесуть резолюції, скеровані проти русифікації та ін. проявів злочинної політики ЦК КПСС, надсилати їх в копіях на адресу: G.P.O., Box 784, Brooklyn, NY 11202

У Вашинґтоні відбудуться Загальні Збори Товариства Українських Інженерів Америки

Вашинґтон. — В суботу 3 червня ц. р. тут у приміщеннях Мериленського Університету, Осередок едукації старших осіб, відбудуться Загальні Збори Товариства Українських Інженерів Америки, що його очолюють тепер інж. В. Гнатківський, як голова, та інж. О. Леськів, як секретар. Почнуться збори о год. 11-ій перед полуднем, і в їх програмі, крім звичайного порядку нарад з вибором комісій, звітуванням органів ТУІА, дискусії на звітами, абсолюторії уступаючим органам і проголошення виборів нових органів ТУІА та схвалення пляну праці і бюджет на 1972-1973 роки, передбачене також схвалення резолюцій і обрання нових почесних членів. На пополудне цього ж дня, починаючи від години 4-ої заплянована Наукодеться в залях Маріот Крисва Конференція ТУІА. Увечері в суботу 3 червня відбуталь Сіті Готель бенкет і баль інженерів. Під час бенкету буде зустріч ТУІА з громадянством із усними та письмовими привітами.

Президент Ніксон зустрів ентузіястичне привітання в Теґерані

Теґеран, Іран. — Президент Ніксон перелетів із своєю дружиною і цілим почетом з Києва у вівторок 30-го травня до столиці Ірану Теґерану, де на летовищі привітали його шах Реза Пахлеві з своєю дружиною Фарах, наступник престолу князь Реза, члени уряду і дипломатичного корпусу. В противенстві до Совєтського Союзу, де поліція намагалася тримати здалеку людей від американських гостей, розпорошувала цікавих і „радила" їм вертатися до дому та стежити за подіями на телевізорі, вздовж 15-милевої траси, що нею поволі їхала моторкада з летовища, стояли сотні тисяч людей. Американські кореспонденти подають цифру пів мільйона іранців, які радісно вітали Президента, який разом із шахом Резою Пахлеві їхав у першому відкритому автомобілі. У наступному їхали в ясних літніх одягах дружини обох голів держав. У своїх вступних промовах обидва володарі підкреслювали давню і ніколи ніякими суперечками незакаламучену приязнь між Америкою і Іраном, раніше Персією. За твердженням обсерваторів, ділова нарада між обома володарями буде стосуватися в першу чергу ситуації на Середньому і Близькому Сході: Іран після відкликання Британією своїх військ з Арабського півострова є найсильнішою державою на Середньому Сході з найтіснішими зв'язками з Заходом і хоча його взаємини з СССР дещо поправились, проте він здає собі справу з амбіцій Москви опанувати Перську затоку. Тому Іран береже її, втримує добрі зв'язки з Ізраїлем і Пакістаном та користується підтримкою від Америки. З Теґерану Президент мав відлетіти 31 травня до Варшави, а в четвер вночі 1 червня вернутися до Вашинґтону.

У Бонні нараджуються 15 західніх міністрів закордонних справ

Бонн, Західня Німеччина. — У столиці Німецької Федеративної Республіки відбувається з'їзд міністрів закордонних справ 15-ох членських держав Атлантійського Союзу (НАТО). Державний секретар Вілліям Роджерс прилетів туди безпосередньо з Москви і у вівторок 30 травня інформував своїх західніх колег про хід і вислід нарад президента Р. Ніксона у Москві. Центром нарад у Бонні є схвалена у принципі у Москві паневропейська конференція безпеки з участю Америки й Канади. Державний секретар Роджерс заявив, що ЗСА готові взяти участь у підготовній конференції, яка повинна початися в листопаді цього року у Гельсинках. Президент Ніксон буцім-то погодився, щоб справи обопільної збалянсованої редукції збройних сил в Середущій Европі та европейської безпеки обговорювати сепаратно, паралельно, але деякі західньо-европейські держави, особливо Західня Німеччина, наполягають, що ці дві справи одна з одною нероздільно пов'язані, тому повинні знаходитись на денному порядку однієї конференції. Державний секретар В. Роджерс буцім-то запевнив міністрів НАТО, що безпідставним є острах, наче б ЗСА і СССР погодилися на редукцію своїх збройних сил без уваги на їх союзників.

Три японські терористи перевели масакру на летовищі в Тель Авіві

Тель Авів, Ізраїль. — У вівторок 30 травня три молоді мужчини висіли о год. 10.30 вечером з французького пасажирського джету, який прилетів з Парижу почерез Рим, вийняли з своїх валізок ручні скоростріли й гранати та почали обкидувати гранатами і скорострільним вогнем яких 250-300 осіб у ждальні того міжнародного летовища. Постала несамовита паніка, люди падали на землю, втікали, скривалися під лавки. Яких 25 осіб загинули і понад 70 ранених, з них багато важко ранені. Один з напасників сам наклав на себе руку, розірвавшись ручною гранатою, одного роззброєно й схоплено, тіло третього віднайдено між убитими. Арабська партизансько-терористична організація Народний Фронт для визволення Палестини негайно приписала собі „заслугу" того безглуздого терористичного акту, але слідство ще не устійнило певного зв'язку напасників з тією організацією. Стверджено понад усякий сумнів, що всіма трьома напасниками були японці, вірогідно японські студенти з екстремістичної групи „Червонозіркова армія", яка перевела вже була в минулому різні терористичні атентати. Члени тієї японської терористичної організації буцім-то переходили вишкіл серед арабських партизанів. Ручні гранати й скоростріли, що їх вживали терористи на летовищі під Тель Авівом, були совєтського походження.

Видано друком перший том великого курсу історії України проф. Наталії Полонської-Василенко

Мюнхен. — Місцеве Українське Видавництво опублікувало великою 531-сторінковою книгою перший том „Історії України" видатного українського історика, професора Українського Вільного Університету Наталії Полонської-Василенко. Охоплює цей перший том події з історії України до половини XVII-ого сторіччя і попереджений він нарисом історіографії України з окремою статтею про школу істориків України В. Антоновича. Поділяється цей перший том на чотири частини. В першій частині поданий огляд доісторичного минулого України, починаючи від кам'яного віку до перших спроб державного об'єднання українців у другій половині першого тисячоріччя по Хр. Друга частина розглядає історію української держави в



Проф. Наталія Полонська-Василенко

X-XIV сторіччях. У третій частині подана історія Великого Литовського-Руського Князівства і в четвертій час-

(Закінчення на стор. 3-ій)

ЦІЄЇ НЕДІЛІ В РИМІ ПОЧИНАЮТЬСЯ НАРАДИ ПОСТІЙНОГО СИНОДУ УКЦ



Філядельфія. — Владика Василь Лостен, голова Інформаційного Бюра Митрополії УКЦ, інформує, що цієї неділі, 4-го червня, о год. 7:30 рано почнуться в церкві св. Сергія і Вакха в Римі наради Постійного Синоду Української Католицької Церкви. Цей Постійний Синод, що його очолює Верховний Архиєпископ Блаженніший Йосиф Сліпий та до якого входять Митрополит Амвросій Сенишин з Філядельфії, Митрополит Максим Германюк з Вінніпеґу, Архиєпископ Іван Бучко з Риму та Єпископ Андрій Сапеляк з Арґентини, був обраний на п'ятому Архиєпископському Синоді УКЦеркви в Римі в жовтні минулого року. На порядку теперішніх нарад є остаточне вирішення деяких справ, що вже були предметом уваги на попередніх нарадах, як і ряд важливих біжучих справ УКЦеркви. Згідно з інформацією, в теперішніх нарадах візьмуть участь усі члени цього Постійного Синоду УКЦеркви.

Д-р Мирослав Навроцький очолив Т-во за Патріярхальний Устрій УКЦ, проф. М. Лабунька обраний на голову Ради Мирян

Філядельфія. — П'ятий Звичайний Загальний З'їзд Товариства за Патріярхальний Устрій Української Католицької Церкви у ЗСА відбувся тут 29 квітня ц.р. З'їзд відбувся в приміщенні Спортового Т-ва „Тризуб" при співучасти 116 делеґатів та численних гостей. Від Їх Блаженства Верховного Архиєпископа Кардинала Кир Йосифа VII наспів привіт та благословення для З'їзду, який присутні ентузіястично оплескували. Збори відкрив уступаючий голова д-р Зиновій Гіль. Вибрано ділову Президію в складі: проф. Мирослав Лабунька — голова інж. М. Фур, п-і О. Соневицька — заступники голови, Богдан Ясінський і Олександер Гардецький — секретарі. До Почесної Президії запрошено: о. Станислава Дашо, п-і Куницьку, Йосипа Гірняка, д-ра Івана Козака та д-ра Никифоряка. Згідно з наміченою програмою, продискутовано та прийнято новий статут Товариства. Д-р Зиновій Гіль зложив обширний звіт з діяльности Т-ва, що в минулій каденції позначалася сильною динамікою. Зокрема в ділянці зовнішніх зв'язків, про які звітував д-р Леонід Рудницький, справа УКЦеркви та її завершення Патріярхатом, знайшли широкий відгомін у чужомовній світовій пресі, як ще ніколи раніше. Слід підкреслити, що завдяки стараням Т-ва, преса в більшості звітувала з симпатією до проблем УКЦеркви. Окремо звітував фінансовий

(Закінчення на стор. 3-ій)

УКРАЇНСЬКА ХРОНІКА

ВІНКИ НА МОГИЛІ СИМОНА ПЕТЛЮРИ

Париж. — Вінок від Бібліотеки ім. Симона Петлюри та вінки від ін. установ були покладені 25 травня на кладовищі Монпарнас, на могилі Головного Отамана Армії УНР сл. п. Симона Петлюри. Тоді ж було відправлено Панахиду. У неділю 29 травня Владика Орест мав о 3-й г. дня також відправити Панахиду на могилі Головного Отамана, як про це інформувва тижневик „Українське Слово" з кінця травня.

ВІДЗНАЧЕННЯ 30-ЛІТТЯ УПА

Філядельфія. — У неділю 4 червня на площі Українського Горожанського Клюбу при 847 Френклін вел. о 2-ій г. дня, після Богослужень в УКЦеркві і в УПЦеркві, відбудеться Ювілейне відзначення 30-ліття з часу створення Української Повстанської Армії. Виступатиме посадник Філядельфії Франк Різо, святкове слово виголосить мгр Вол. Микула, співатимуть жіночий хор „Чайка" під диригуванням Ірини Чуми, тріо СУМА „Соловейки" під мистецьким проводом проф. Зої Маркевич, танцювальні гуртки й ін. По 6-й г. вечора — забава з танцями.

НЕДУГА ГЕН. О. ВИШНІВСЬКОГО

З Детройту повідомляють, що замешкалий там постійно генерал Олександер Вишнівський від довшого часу важко хворіє і тепер перебуває у тамошньому шпиталі Форда. Треба побажати заслуженому й загально високошанованому українському Ветеранові приходу до повного здоров'я.

ПОЛІТИЧНЕ ВІЧЕ В ЧЕСТЕРІ

Честер, Па. — Заходами 34-го Відділу ООЧСУ в Честері, в приміщенні Українського Католицького Клюбу відбулось політичне віче. Головним доповідачем був ред. Вол. Мазер., член Екзекутиви УККА, який виступав з доповіддю „Світ, Україна і ми" — про намагання Москви засобами терору стримати розвиток українського народу. Віче відбулося в неділю 28 травня, винесено резолюції.

СВОБОДА SVOBODA
УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY
FOUNDED 1893
Ukrainian Newspaper published daily except Sundays, Mondays & holidays (Saturday & Monday issues combined) by the Ukrainian National Ass'n, Inc. at 81-83 Grand St., Jersey City, N.J. 07303

Second Class Postage paid at the Post Office of Jersey City, N.J. Accepted for mailing at special rate of postage provided for by Section 1130 of Act of October 3, 1917 — authorized July 31, 1918.

Передплата: на рік — $24.00, на пів року — $12.50, на 3 місяці — $6.50. Для членів УНСоюзу 65 ¢ міс. За кожну зміну адреси — 25 ¢. Чеки і "money orders" виставляти на 'Svoboda".

Статті і дописи, підписані авторами, не мусять відповідати поглядам Редакції. Редакція застерігає собі право в потребі виправляти і скорочувати надіслані матеріяли. Незамовлені матеріяли повертається тільки тоді, коли автор собі це виразно застеріг, долучивши заадресовану коверту з відповідною поштовою оплатою. — За зміст оголошень Редакція не відповідає.

P.O. Box 346 Jersey City, N.J. 07303

Іспит взаємного довір'я

Однотижневі відвідини президента Ніксона у Москві були — очима американських коментаторів — його успіхом хоч би тому, що за тиждень перед його відлетом багато людей у світі сумнівалися, чи кремлівські володарі не відкличуть тієї візити в останній хвилині. Успіх тих відвідин у тому, що Совєти очевидячки проковтнули замінування Америкою портів Північного В'єтнаму і воліли радше наразитися на закиди збоку всіх ортодоксальних комуністичних принципіялістів у В'єтнамі й у широкому світі, що вони, Совєти, „злигалися з імперіялістами", як виректися шансу покращання взаємин з Америкою. По суті той успіх власне у наявному виявленні Совєтами рішення навіть за ціну упокорення в очах всіх „твердих" комуністів старатися за торговельні кредити в Америці, за отримання від неї машин і допомоги в економічному піднесенні совєтської імперії. У цьому жагучому прагненні кремлівських володарів поліпшити господарський стан СССР Ніксон і його найближчі співробітники добачають наявний знак, що політика Кремлю відвертається від агресії назовні в сторону закріплення миру й добробуту — у себе.

Чи це рахунок правильний і чи здійсняться надії на підписані в Москві договори — про співпрацю в ділянці очищування природи, в ділянці обміну новими здобутками науки, у ділянці додержування обережности в плавбі військових кораблів по морях світу та у підготові спільного космічного лету — чи здійсняться надії, що ті договори принесуть „зміну міжнародного клімату" — покаже щойно майбутність. У ще більшій мірі це стосується дійсно важливого договору, — про встановлення максимальної цифри 200 протиракетних ракет і замороження числа існуючих далекосяжних наземних і підводних атомових ракет. Критики твердять, що той договір упривілейовує Совєти, — оборонці твердять, що ЗСА все одно матимуть збройну перевагу над Совєтським Союзом, маючи величезну перевагу у здатних перевозити атомові бомби далекосяжних джетах. Інші твердять просто, що перегони у збросні все одно не припиняться, бо той договір не забороняє розвитку нових, досконаліших, ще більше нищівних родів зброї.

Суть справи зводиться до проблеми довір'я і проблеми дійсної чи сповидної доброї волі по совєтському боці. Президент Ніксон раз-у-раз підкреслює, що „тактичні" успіхи великодержав з використовуванням міжнародної коньюнктури „не виплачуються", бо поглиблюють загрозу третьої світової війни. Це виразний натяк на використання Совєтами пакістансько - індійського конфлікту для поглиблення своїх впливів над Індійським океаном чи ізраїльсько - арабського конфлікту для поширення своїх впливів у північній Африці. Але великий знак запиту, чи Брежнєв та його прибічники погодились з твердженням Ніксона і чи вони відступили від становища Хрущова, що його даремне старався переконати през. Джон Кеннеді на „вершинній" конференції у Відні в 1961 році, щоб Москва припинила свої підривні дії у широкому світі.

Ще Ричард Ніксон не відлетів із Совєтського Союзу, як московська „Правда" поглибила існуючі сумніви в добру волю і щирість Брежнєва та його кумпанії. У своєму широкому коментарі „Правда" потвердила, що СССР „продовжуватиме безперервну боротьбу проти агресивних імперіялістичних сил", а подаючи зміст промови Ніксона через радіо - телевізію з 28 травня, промовчала зворот Президента про відповідальність великих держав, з виразним натяком на В'єтнам і Близький Схід, як теж про загрозу вибуху великої війни з приводу конфліктів між малими країнами. Трудно орієнтуватися, коли у комуністичній пресі подається щось, як вираз закордонної політики, а коли — для внутрішнього пропагандивного вжитку і втихомирення „яструбиного" крила в Політбюрі.

Немає взагалі ані причини для надмірної радости і почуття тріюмфу, ані теж для крайнього песимізму. Ніксон не повторив Ялти у Москві, але й не осягнув того, за чим головно їздив до Москви, як і раніше до Пекіну: замирення у В'єтнамі. Як заявив американському журналістові якийсь член совєтської верхівки, підписані тепер договори „не пошкодять, а можуть допомогти". Дальші переговори про торговельний договір і про конференцію безпеки в Европі дають змогу продовжувати торги з Москвою. Але през. Ніксон безумовно закріпив свій престиж в Америці і в світі.

Роман Білинський

ЩЕ ДО СПРАВИ ЗБЕРЕЖЕННЯ НАШОЇ МОЛОДІ

(1)

Розклад, що нищить американську молодь, добирається щораз дошкульніше до нас. З кільканадцятилітніх дітей українського походження жертвою розкладу падають найчастіше ті хлопці й дівчата, що найбільше відчужились від нас і найсильніше підупали під вплив чужого оточення. Серед ще не засимільованого нашого дorосту справа стоїть ліпше, випадки наркоманії рідші і про молодечу злочинність менше чувати.

Розмірно найбільшу відпорність виявляє молодь, що є в наших молодечих організаціях і в школах українознавства. Обсервації і опитування пояснюють це тим, що в тих дітей більша національна свідомість, виразніші рідні моральні традиції й сильніше почуття власної вартости послаблюють нахил до наслідування чужого. Це доказує, що інтенсивне національне виховання корисне не тільки для національного збереження наших дітей, але й для збільшення в них відпорности проти розкладу.

Нинішня наша оборона

Наші молодечі організації й школи українознавства виконують дуже вартісну роботу, одначе засяг їх впливу замалий. Охоплений ними доріст у віці 6-18 років начислює не більше як 10.000 душ. Майже половина з них учиться також у церковних школах. Ті 10.000 це майже виключно діти нових емігрантів, тих, що приїхали до ЗСА по другій світовій війні. Немає там майже зовсім дітвори старих емігрантів, що їх є в понад дванадцять разів більше, як нових.

Їхня відсутність має дві причини. Перша та, що діти старих емігрантів часто вже не знають української мови, друга та, що багато з них уже не дуже дбають про вписування дітей до шкіл українознавства й молодечих організацій. Лише 14.000 їхніх дітей є ще в церковних школах, а приблизно 300.000 дітей тільки в церквах навчаються релігії.

Невідрадність стану національного виховання нашої молоді стає виразнішою, коли порівняти згадані числа з усією кількістю нашої молоді у віці 6-18 років. Вона становила в році 1970 коло 250.000 душ. Це число враховане з даних американського перепису населення у 1960 році, що начислив нас тоді у ЗСА разом із „закарпатськими русинами" понад 1 мільйон, і зі статистичних даних про розподіл населення за віком. З них виходило, що в ЗСА припадало в 1970 році на вік від 6 до 18 років коло 25 відс. населення. Тобто серед нашого мільйона було дітей у віці 6-18 років коло 250.000. З цієї загальної суми дітей було: в школах українознавства і українських молодечих організаціях 10.000, тобто 4 відс. Отже, лише 4 відс. одержувало вартісне національне виховання.

14.000, тобто 5.6 відс., вчилося тільки в церковних школах; 30.000, тобто 12 відс., одержувало тільки навчання релігії.

З цього виходить, що коло 225.000 дітей, отже 90 відс. усіх були поза будь - якими українськими школами і поза молодечими організаціями, а 195.000, тобто 78 відс., не одержували навіть навчання релігії й не були охоплені взагалі ніяким нашим громадським національно - виховним впливом.

Поза громадським виховним впливом

Виходить, що 78 відс. усіх наших дітей у віці 6-18 років здані лише на національне виховання рідної хати. В тих напівзасимільованих родинах воно часто недостатнє, а то й взагалі відсутнє. Тому багато дітей відчужується від свого народу, своєї віри, а згодом і своїх батьків і втрачає відпорність проти чужих розкладових впливів. Не маючи рідних ідеалів, вони йдуть за чужими „фан, секс, моні" й іншими розкладовими ідеями, намагаються бути такими, як інші, і наслідувати сусідське оточення. А воно нині рідко здорове, і тому наслідки виходять часто такі, як і в сусідів: покинена школа, а інколи і рідний дім, не закінчена освіта, наркотики, підірване здоров'я, звихнений характер, конфлікти із законами і змарноване життя.

Втрата дітей, — це найболючіше, що може стрінути батьків. Вони ж звичайно живуть думкою про дітей і для них працюють. Та шкодить воно і всім нам, українцям. Нас тут розмірно небагато, і на всіх нас тяжить обов'язок допомогти нашій поневоленій батьківщині. Доки вона не здобуде незалежности, ми не маємо права дозволити собі ні на асиміляцію, ні на розклад під впливом чужої моральної зарази.

Відмежувати себе від цієї зарази фізично не маємо змоги, але можемо збільшити відпорність дітей проти неї через скріплення національного виховання в рідній хаті і через краще, як досі, використовування наших громадських оборонних засобів, тобто наших шкіл, особливо українознавства і самовиховних організацій української молоді.

Наслідки занедбання національного виховання дітей

Згадані можливості оборони дітей доступні для всіх батьків, що хотіли б з них користати. На жаль, більшість батьків не дуже про це дбає, не розуміючи, що часи змінилися і занедбання національного виховання дітей нині небезпечніше, як було колись, бо нині національно відпорні діти стають жертвою не тільки асиміляції, але й розкладу. Що занедбання приносить шкоду і дітям і самим батькам немає сумніву. Пишуть про це досить і у нас і в чужих. Наведемо лише дещо з того для прикладу.

Шкода для дітей

Відчуженість від своїх і духова залежність від чужих відбирає дитині спроможність розвивати відпорність проти нездорових чужих впливів.

Незнання рідної мови соромить дитину і штовхає її в чуже, не завжди здорове середовище.

Незнання рідної мови відбирає людині змогу користуватися рідною книжкою та часописом і примушує її жити тільки чужими ідеями і бути їхнім слугою.

Незнання рідної історії витворює у дітей почуття меншовартости супроти чужих, що хваляться своїми предками.

Недостача національного виховання веде до відчуження й асиміляції з утратою пошани у своїх і чужих, навіть тих, до кого відступник хотів би пристати.

Від батьків, що говорять з дітьми поганою англійщиною, діти засвоюють недобру англійську мову. Школа звичайно не встигає виправляти її як слід, і багато похибок залишається дітям на ціле життя. Не мають цих труднощів діти, які чують вдома тільки українську мову.

Знання української мови іноді дає поважні користі в коледжі, в армії та в різних інших професіях. Не навчити рідної мови дітей тоді, коли вони можуть засвоїти її зовсім без труду, можуть лише батьки настільки немудрі, що про ці користі ніколи не чули, або такі недбалі, що ніколи про те не думали.

Шкода для батьків

Відчуження дітей від свого народу потягає за собою з-правила відчуження від батьків. Перевертні соромляться свого народу і свого походження і, як вже не потребують батьків, стараються жити далеко від них. Тому батьки, які дозволили своїм дітям засимілюватися, повинні заздалегідь забезпечити собі притулок у якімсь домі для старців, бо розраховувати на місце при дітях не можуть.

Втрата дітей через нерозум чи недбальство батьків кидає погане світло на них самих і залишає їм не лише жаль за дітьми, але й непочесну опінію в інших.

Буває, що відчужені діти, дорісши, розчаровуються у новому чужому середовищі і раді повернутися до своїх, та незнання рідної мови утруднює їм це. Вони тоді тяжко обвинувачують своїх батьків.

(Закінчення буде)

Вступайте в члени УНСоюзу!

Книга про Брідщину

Нова книжка, яка недавно появилася п. н. „Дорогами і стежками Брідщини", це — цінний вклад у нашу мемуаристичну літературу. Автор о. Степан Клепарчук, народжений в містечку Лешневі Брідського повіту, вчився в народній школі у рідному селі, опісля, — в той час, ще німецькій гімназії в повітовому місті Бродах. Після закінчення богословських студій у Львівському університеті вернувся у свої рідні сторони, щоб майже ввесь час аж до великого ісходу 1944-го р. душпастирювати у своїй найвужчій батьківщині — Брідщині. Починаючи від студентських років, він мандрував селами і містечками, активний при організації читалень Т-ва „Просвіти", клітин „Рідної Школи"; згодом споживчої, молочарської і кредитової кооперації. Цю свою роботу продовжував пізніше як душпастир, одночасно голова філії Т-ва „Просвіта" в Бродах, потім Підкамені, та член усіх повітових українських установ. Знав із власного досвіду найменшу закутину Брідщини. Він вміло поєднував свої особисті спогади із розповіддю про історію і розвиток Брідського повіту в найцікавіший її час, коли Брідщина із, здавалося б непереможної твердині москвофільства, завдяки праці нашого духовенства, таких як він, і праці народного учительства при великій допомозі нечисленних повітових інтелігентів, стала свідомою частиною Галицької землі і успішно зуміла ставити чоло полонізаційному наступові державної Польщі у 20-их і 30-их роках. Тому його спогади це — дійсно енциклопедія Брідщини, у якій не пропущено жадного села чи присілка. Списані вони і видані трудом однієї людини без допомоги широких комітетів і загальних грошових збірок. Розвиток своєї найвужчої батьківщини подає автор на тлі розвитку всього українського народу в Галичині. Добрим додатком до тексту книжки є численні фотовідбитки родинних і громадських подій, керівників українського народного життя та передусім фотовідбитки документів, які авторові вдалося перевезти через океан. З них деякі загально-національного характеру, дуже цікаві, деякі правдоподібно унікати.

Книжка писана легко, читається цікаво. Вона цінна не тільки для брідських земляків, але для всіх, кого цікавить відродження українського народу в Галичині.

Кость Паньківський

НАГОРОДИЛИ МИХАЙЛА СТЕЛЬМАХА

З нагоди 60-ліття Москва нагородила письменника Михайла Стельмаха в Україні званням „Героя Соціялістичної Праці", орденом та медалею. „Правда" з 24 травня писала, що „його творчість пронизана ленінськими ідеями, входить у загальну скарбницю соціялістичної культури.

Любов Коленська

ЖУРБА ДЛЯ ЖУРБИ

Колись, давно неслося гасло „Мистецтво для мистецтва" — тепер у наші дні покликався новий клич — „Журба для журби", або журімось про запас...

Ось тільки послухайте. Дзвонить до вас ваша знайома і з усіх сил закликає, щоб ви до неї навідалися. У голосі — жура і неспокій. Що ж, думаєте — ближнього треба відвідати і, не гаючись, вибираєтеся.

Підходите під розкішний домик на передмісті, серед чепурних садків. Натискаєте дзвінок і з неспокоєм чекаєте. Виходить ваша знайома — справді помарніла, бліда, з огрядної, повновидої молодиці стала просто соломинкою. Затривожені входите.

У вітальні її чоловік, примостившись вигідно у фотелі, за газетою, пускає дим із цигарки. Він привітно вітає вас і запрошує сідати. На його обличчі спокій і вдоволення людини, яка розкошується недільним пообіддям. Дітлахи, розклавшись на килимі, розгадують ребуси. Обличчя їхні на подобу рум'яноцоких яблук променіють радістю. Трохи здивовані таким погідним оточенням — розглядаєтесь, чи бува чогось поганого не доглянете. Але ні. Спокійно, затишно. Навіть пухнатий кіт-Мурлика дрімає на підвіконні за завіскою, тільки інколи, побачивши порух гілок знадвору, п р остягається, пружиться за ними, а тоді знову примирливо подрімує. І що ж тут такого могло скоїтися, щоб ваша знайома з таким неспокоєм вас кликала?

Ідете до їдальні і сідаєте за чашкою кави. Очікуєте. Ваша знайома чомусь мовчить — ніби готовиться висказати щось трагічне. Врешті не витримує і каже: — Уяви собі моє горе — я мусіла піти на строгу дієту, відомо ж у старшому віці треба вважати на холестерол (у старшому віці їй... тридцять вісім), ну і щоб не придбати надмірної ваги. Це мене докраю втомлює і турбує, але вершок усього мого розпачу це те, що я втратила всього тільки... 15 фунтів, а хто знає, чи не збільшився вміст холестеролу. При цьому, зідхаючи, підсуває вам смачні бублики, масло, мед і шинку. Без вагання все те споживаєте, розмірковуючи про „несамовиту трагедію" вашої знайомої і її журбу, а що „як дійсно щось станеться?". І вам стає її жаль. Хіба вона не бачить свого погідно настроєного чоловіка, який безтурботно вміє відпочивати, хіба не радіє своїми здоровими, усміхненими дітьми, чепурно й гарно урядженою хатою — всім отим затишком?

І скільки бачите такої самої занепокоєної жури і чуєте такі тривожні необґрунтовані питання: „А що як ще цього року замість коротких суконьноситимемо довгі?" А що як завтра в праці мені не піде, як треба?" „А що як моя донька (їй ще тільки п'ять років) вийде заміж за чужинця?", „А що як мені зіпсується авто?", „А що як у моїй хаті протікатиме дах?" (це ще не купивши навіть хати), „А що як дістану лєвкемію чи щось?.." — І вже наперед така людина метушиться, гризеться, в и с терігається всіляких нездорових (у її уяві) страв.

Звичайно такі люди матеріяльно забезпечені, мають гарний дім, люксусове авто, модерні меблі, дорогоцінні кришталі, безліч образів, що вже й в пивниці валяються (колись може продадуть за добрі гроші), вони зодягнені за найновішими зразками моди, а їхні діти вчаться грати на різних інструментах, дармащо слуху ні на волосину. Бракує їм ще хіба пташиного молока. Але у них немає часу всім радіти, вони турбуються, як здобути ще більше грошей. І їм в голову всідаються чимраз глибше і частіше думки: „Що буде завтра, що станеться за кілька днів, за кілька років?"... Вертяться думки: „А що як моя дитина піде в гіппі? А що як в хату прийде грипа?"—і вже заздалегідь в и п о внюють свою аптечну шафку цілим арсеналом ліків і вболівають над собою, як то воно прийдеться захворіти, і наперед „вигризають свою печінку".

З часом такі люди так звикають до своїх настроїв і думок, що починають... любити свою журу, стають „професійними скиглярами".

І не було б у цьому великого лиха, коли б такі люди своїми настроями ще більше не посилювали нервового напруження, яке пошестю розкинулося по загалові із надміру праці та з перебільшеного намагання, щоб... було краще. І те напруження зростає і за необережним словом — не конечно зумисно недобрим — часто вибухає в суперечку і створює ворожнечу.

Такої жури про запас треба визбуватися як небезпечного хронічного „габі" — шукаючи відпруження у виїздах на вакації, в прогулянці, у доброму кінофільмі, цікавій книжці — в діяпазоні від Шерлока Голмса, Карла Мая, Дюма, у куховарській книжці, щоб спекти добрий корж для родини, у забаві із своїми дітьми на лещатах або футбольному м'ячі.

Щоб втриматися на нашій землі, радійте вашим здоров'ям, поміркованим добробутом, добрим словом вашого друга. Це все створить і закріпить основи цікавішого та далеко п о г і д нішого співжиття. І в вашій сильній п с и х ічній, вами самими створеній, відпорності не важко буде зустрічати удари, які можуть прийти, чи чекатимете їх, чи ні.

СІЛЬСЬКИЙ ГУРТОК ПОСТАВИВ ОПЕРУ

У селі Першотравневому Зміївського району на Харківщині сільський гурток любителів музики, співу й танків поставив власними силами оперу Леонковалло „Паяци". Вказівки для здійснення вистави опери давали сільській інтелігенції й колгоспникам, п е реважно тваринникам, члени Харківської оперової студії. Юнак із Механічного заводу співав складну партію Сільвіо. Оперу кілька разів дивились сотні глядачів.

Ар-м

ОЗНАКИ ПАРАНОЇ ЯК СОЦІЯЛЬНА НЕБЕЗПЕКА

(3)

Сучасні параноїки російської комдиктатури мають таку зброю, що можуть не лишити на землі жадної людини, в тім числі й самі загинуть, але чи такий стан може змінити параноїчний спосіб думання на нормальний? Практика показує протилежне.

Заражені на параноїчну скаженину марксизму комдиктатори запроваджують до божевілень нормальних людей за те тільки, щоб в їх мозках не утворилося обмеженого обширу застійного збудження, що в них відбуваються процеси з нормальною рухливістю і зв'язністю, що вони не одержимі параноїчною ідеєю й вимагають від уряду комдиктатури, щоб його діяльність відповідала тому, що він оголосив у своїй конституції, в законах і декретах, щоб уряд був з нормальних людей, а не з параноїків.

Ми обминаємо всю півстолітню діяльність комуністичної диктатури СССР. Ця діяльність потребує десятків томів дослідницьких праць психіятрії й соціології. Щоб здійснити ідеї марксизму-ленінізму, комуністична диктатура вважає за неодмінне змінити психіку людини з приватновласницької на соціялістичну, з індивідуалістичної на колективістичну. Людська психіка творилася й еволюціонувала мільйони років: В її перебудову за десяток чи й кілька десятків років може вірити тільки людина параноїчного способу думання. І півстолітня практика соціялізму якнайпевніше це потверджує, бо, діючи на мозки трудящих у напрямі перетворення їхньої психіки з приватновласницької на соціялістичну всіма засобами терору й народовбивства, комуністичні диктатори самі дозволяють собі необмежені матеріяльні розкоші, тобто не мають ніякого наміру перетворювати свою психіку з приватновласницької на соціялістичну. Усю власність на продукцію, що її здобувають трудящі, комдиктатура узаконила як державну, встановивши таким чином удосконалену рабовласницьку залежність праці трудящих від комдикатури. В розподілі здобутків праці трудящі соціялізму перебувають у необмеженій залежності від комуністичної влади, що необмежено їх визискує.

Здобувши владу, комдиктатура одразу оголосила, що мусить зруйнувати буржуазну сім'ю. На ввесь світ пролунала з державної трибуни цинічна заява комуністки Колонтай, що „її діти не знають своїх батьків, і що вона цим горда". Що ця ідея була параноїчна, на це вказує сучасний стан родини в російському соціялізмі. Недавно міністер культури СССР Єкатерина Фурцева, бувши в Америці, заявила, що лише родина дає здорове й добре виховання дитині. Цю споконвічну ідею, також ідею буржуазної педагогіки комуністка Фурцева видає за свій „соціялістичний" винахід. А про здійснену ненормально ідею рівности жінки з чоловіком у соціялізмі голова „жіночого союзу" написала в „Літературній Газеті", що теперішнє прагнення совєтської жінки — визволитися від подвійної праці поза домом і вдома і знову виконувати притаманну їй ролю в родині. Але вона не уточнила, що визволитися від подвійної рабської праці зрівняної в соціялізмі з чоловіком жінки можуть тільки жінки комуністичних б ю р о кратів, жінки трудящих такої змоги не мають, бо працю їхніх чоловіків грабує комуністична диктатура, щоб розкішно жити. Отже, параноїчна ідея зруйнування сім'ї зазнала цілковитого банкрутства. Але параноїки цього не бачать і з нетерпимою впертістю заявляють, що збереження родини це саме їхня ідея, ідея ж зруйнування сім'ї належить буржуазії. Про це в СССР є тепер ціла злива пропагандивної літератури.

Щоб побудувати соціялізм, треба зруйнувати буржуазну мораль і встановити мораль комуністичну. Таке є гасло комдиктатури і за наших днів. В чому полягає комуністична мораль, комуністичні моралізатори показали на прикладі з Павліком Морозовим. Комуністичні агітатори нацьковують дітей на своїх батьків. Наслідком такого нацьковування дванадцятилітній Павлік Морозов свідчив на суді проти свого батька й віддав на розстріл. Щоб він не виявив правди та не розкаявся, то речники комдиктатури його вбили, зваливши провину за вбивство на куркулів, щоб мали привід їх винищувати. Це — зразок комуністичної моралі. Убивцю рідного батька піднесено на п'єдестал всенародного героя й мученика за марксистську ідею. Народові звелено ставити вбивці пам'ятники. Одначе, сумнівно, щоб мораль Павліка Морозова вплинула на зміни психіки нормальних людей. Для них його вчинок лишається неморальним, а він — взірцем найогиднішого душогуба.

Дивна, а може й нормальна засліпленість науки й публіцистики. Що сказала б ця наука, коли б уряд Німецької республіки оголосив реабілітацію всіх жидів, що їх винищив гітлеризм? Чи не сказали б, що це цинізм і параноя? Чому ж ця наука мовчить, коли вожді російської комдиктатури оголошують реабілітацію безневинних жертв, що їх вони убили найрізноманітнішими, найвишуканішими способами параноїчного терору?

Саме тепер комдиктатура СССР відновлює народовбивство сталінського типу переважно культурних діячів. За що ж вона їх убиває? За те, звичайно, що це люди здорового способу думання. Що в їх мозках ніяким терором не можна створити обмежених обширів застійного збудження, тобто вони не піддаються сприйманню параноїчного способу думання. Їхнє думання інакше, творче, не догматично-параноїчне. Ми можемо бути певні, що комдиктатура знищить тих сміливців, які заявили гостро про своє небажання ставати параноїками чи удавати таких, як подала приклад цього внука великого письменника й мислителя Івана Франка в формі свого каяття. Ясна річ, що її каяття зовсім не означає, що в її мозку вже створився обмежений обшир застійного збудження. Вона його удає. А тим більше ми не можемо вірити, що мовчазна більшість уже вражена цією психічною хворобою комунізму. Вона терпить під терором цю комуністичну психозу. Психіка народних мас не перероблена, хоч як цього хоче комдиктатура.

Параноїчні ідеї марксизму та їх навальна пропаганда являють собою такої сили подразник, що в мозках певної категорії людей хутко утворюються обмежені обшири застійного збудження і наслідком цього — параноїчний спосіб марксистського думання. Це не означає, що захоруванню підпадає більшість. Більшість лишається здоровою. Але це — так звана мовчазна більшість. Почасти вона шокована навальністю марксистської пропаганди та відсутністю пропаганди антимарксистської, що її з невідомих причин, наприклад, в Америці гальмують усякі сенатори. Мовчазна більшість не має рушійної антимарксистської ідеї, їй не піднято прапора нападу, їй пропонують у крайньому разі прапор оборони, стримування, тобто прапор поразки в кінцевому рахунку.

(Далі буде).

Нове англомовне видання УККА — про Помісну УКЦеркву

Ню Йорк. — У виданні УККА вийшла англомовна брошура „Турботи і тріюмфи Української Католицької Церкви: створення Помісности", 24 сторінки, Ню Йорк, 1972 р. У ній зібрані передруки з різних чисел англомовного „Українського Квартальника" на цю тему, які в збірці дають досить докладний огляд розвитку і труднощів УКЦеркви поза Україною. У брошурі опубліковані також відповідні заяви Верховного Архиєпископа Кардинала Йосифа Сліпого, Митрополита УКЦеркви в Канаді Владики Максима та Митрополита УКЦеркви в ЗСА Владики Амврозія, та вибір документів, у тому й прохання про звільнення з совєтської в'язниці Владики Василя Величковського і Спільний Архипастирський Лист учасників П'ятого Архиєпископського Синоду Українських Католицьких Єпископів з жовтня мин. року. Брошуру можна набути в УККА.

Гурток Пластприяту в Нюарку, Н. Дж.

— влаштовує —

в неділю, 4-го червня 1972 року
НА УКРАЇНСЬКОМУ СЕЛІ
в Бавнд Бруку, Н. Дж.

ПЛАСТОВИЙ ПІКНІК

(НОВАЦЬКЕ СВЯТО ВЕСНИ)

Початок година 2-га по пол.

УКРАЇНСЬКА ВІЛЬНА АКАДЕМІЯ НАУК У США

Наукове Засідання

КАБІНЕТУ АНТРОПОЛОГІЇ та АРХЕОЛОГІЇ ім. ЛЕВКА ЧИКАЛЕНКА

ДОПОВІДЬ проф. ЮРІЯ ПЕРХОРОВИЧА — „Критичний огляд книжки проф. М. Гімбутас про походження слов'ян".

Засідання відбудеться в суботу, 3-го червня 1972 року о 5-ій год. попол. в приміщенні Академії
206 Вест 100-та вул., Ню Йорк, Н. Й.

ОКРУЖНА РАДА СОЮЗУ УКРАЇНОК АМЕРИКИ
та
СТУДЕНТСЬКА ГРОМАДА в НЮАРКУ, Н. Дж.
— влаштовують —

в суботу, 3-го червня 1972 року

ГРАДУАЦІЙНУ

ЗУСТРІЧ-ЗАБАВУ

ДЛЯ СТУДЕНТІВ ВИСОКИХ та СЕРЕДНІХ ШКІЛ
Заля УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО ДОМУ
при 140 Prospect Ave., Irvington, N.J.

Початок год. 8:30 веч.

Вступ 3.00 дол. Буфет у заряді ПАНЬ.
ЗАПРОШУЄТЬСЯ ВСЮ МОЛОДЬ!

ЛІТЕРАТУРНО-МИСТЕЦЬКИЙ КЛЮБ в НЮ ЙОРКУ

П'ятниця, 2 червня ц. р. год. 7:30 веч.

НЕПАЛЬ

Доповідь — Українець з Кадманду (столиця Непалю) — ілюстрована прозірками (продовження)

інж. Б. Ґеруляка

МОЛОДА ГРОМАДА
при КРЕДИТІВЦІ „САМОПОМІЧ"
запрошує всіх Молодих на

ВЕЧІРКУ

яка відбудеться

в п'ятницю, 2 червня 1972 р.
в малій залі УНДому
140 2-га Авеню в НЮ ЙОРКУ, Н. Й.

Початок 8-ма год. веч. Грає оркестра ДОМІНО

Д-р Мирослав Навроцький очолив Т-во за Патріярхальний Устрій УКЦ...

(Закінчення зі стор. 1-ої)

референт дир. Я. Пастушенко. Після заслухання звітів Контрольної Комісії, схвалено уділення абсолюторії уступаючій Управі та згідно з новим статутом обрано нову управу в складі 13 осіб, Контрольну Комісію, Товариський Суд та Раду Мирян.

З'їзд в загальному намітив напрямні праці Т-ва на майбутнє, а Резолюційна Комісія ці напрямні спрецизувала в проєкті резолюцій, які учасники З'їзду апробували та висловили побажання, щоб ці резолюції опублікувати в пресі.

Окремо зачитано та одобрено ряд телеграм і листів: до Голови Помісної Української Католицької Церкви Блаженнішого Кир Йосифа VII, привіт та подяку за благословення. До Папи Павла VI і до президента Ричарда М. Ніксона вислано телеграми й листи з проханням вставитися в обороні переслідуваної УКЦеркви та нашого поневоленого народу на рідних землях.

Два тижні пізніше відбулося перше засідання нової Управи, на якому розподілено функції в слідуючому порядку: д-р Мирослав Навроцький — голова, інж. Степан Процик і д-р Ярослав Кривʼяк — заст. голови, д-р Леонід Рудницький і Віра Кліш — секретарі, д-р Володимир Бачинський — фінансовий референт, мгр Ева Піддубчишин — референт зовнішніх зв'язків і преси, редактор Василь Пасічняк — організаційний референт, д-р Володимир Процюк — адміністратор журналу „За Патріярхат", д-р Андрій Лемішка, д-р Мирослав Миндюк, Богдан Ясінський, Зиновій Квіт — члени Управи. Головним редактором журналу „За Патріярхат" залишається інж. Степан Процик, заступник голови. До Контрольної Комісії ввійшли: д-р Зиновій Гіль — голова, О. Ничка, Ю. Коритко, Л. Любинський, М. Субтельний — члени. Товариський Суд: мґр В. Процінський, В. Бойко, мґр В. Сенежак, інж. Ю. Богуславець, В. Кий. Рада Мирян: проф. Мирослав Лабунька — голова, д-р Ю. Колтун, д-р М. Барусевич, М. Майборода, п. Дякун — члени.

Протестаційна маніфестація у Бостоні

У зв'язку з хвилею арештів і переслідувань визначних діячів української культури на Україні відбулась тут заходами місцевого Відділу УККА та при співпраці громадянства велика маніфестація в суботу 13-го травня 1972 р.

Велика моторкада з відповідними транспарентами проїхала під протекторатом місцевої поліції вулицями міста Бостону до бостонського парку ((Бостон Комен), де відбувались промови і схвалення резолюцій.

Маніфестацію відкрив — американським національним гимном соліст Евген Мороз та українським — теж соліст в супроводі присутніх, Йосиф Харина. Опісля провели молитви парох української католицької парафії о. Степан Чомко та англійською мовою парох української православної парафії о. Мирон Пахолок.

Головну промову виголосила приятелька українців п-і Люїс Дей Гікс, заявивши, що вповні піддержує зусилля вільних українців допомогти переслідуваним братам і сестрам на Україні.

Голова місцевого Відділу УККА інж. Конрад Гусак у промові розповів про події і дальші арешти на Україні та закликав стати активно в їхній обороні, при чому на знак протесту задеклярував тисячу долярів на Фонд Катедри Українознавства при Гарварді, де буде студіювати та виховуватись нове покоління українських науковців поза межами Батьківщини.

У демонстрації участь взяли також литовці, латиші та естонці, яких представники мали короткі промови. Із промовою виступила також головна радна УНС адвокатка Анна Чопик. Демонстрація була добре підготована й переведена. Громадський діяч і референт зовнішніх зв'язків при Відділі УККА, Орест Шудляк проводив програмою маніфестації.

Велика кількість присутніх на маніфестації звернула увагу прохожих, яким наша молодь, дівчата в народніх строях, роздавали друковані англійською мовою відповідні летючки. Подякою — всім учасникам маніфестації закінчено.

І. К.

ВИСТАВКА ПРАЦЬ ЄВГЕНІ І ВАСИЛЯ КРЕХОВЕЦКИХ

Сьома виставка олійних картин Євгенії Ватук Креховецької і різьби Василя Креховецького відбулася у травні 1972 р. в „Фокс Чейс Менор Коледж", Дженкінтавн, Па. Креховецькі свої мистецькі твори показували на різних виставках і американська критика давала високу оцінку їхній творчости. Креховецькі популяризують серед американського суспільства українську культуру мистецтвом. Багато американців оглядали українські краєвиди і різьбу з великою увагою і з захопленням.

Видано друком перший том великого курсу історії України проф. Наталії Полонської-Василенко

(Закінчення зі стор. 1-ої)

тині виведена історія України напередодні Хмельниччини, тобто до 1648 року. Кожна із частин завершується джерелами і бібліографією до історії окремих періодів, як також генеалогічними таблицями київських і литовських князів і згодом українських гетьманів, як також синхроністичними таблицями митрополитів Української Церкви. Наприкінці тому надруковані вичерпні іменний та географічний покажчики.

Наталія Полонська-Василенко є одним із найстарших і найвидатніших українських істориків, дійсним членом Наукового Товариства ім. Шевченка з 1947 й Української Вільної Академії Наук з 1948 року. Опинившись на еміграції з 1943 року, вона стала членом Українського Історично-Філологічного Товариства в Празі і з 1944 р. професором Українського Вільного Університету початково в Празі і згодом у Мюнхені, і з 1966 року деканом Філософічного Факультету УВУ. Наукову діяльність почала ще 1909 р. і її перу належить кількадесять праць, в тому числі 8 з ділянки археології, 42 з історії княжої доби, 27 з історії Запоріжжя і Південної України, 12 з історії Гетьманщини, 18 з історії Української Церкви, 34 з історії української науки, 29 біографій наукових і громадських діячів тощо. Повний перелік усіх її праць охоплює 12 сторінок друку. Проф. Наталія Полонська-Василенко живе тепер у Західній Німеччині і, не зважаючи на свій вік, далі працює активно в УВУ.

„Історія України" проф. Наталії Полонської-Василенко є написана з незалежницьких українських позицій і на сьогодні вона є найновішим і найповнішим курсом української історії. На пропозицію Культурної Комісії УНС Головний Уряд УНСоюзу плянує видати цю працю в перекладі на англійську мову.

Д-р А. Жуковський просив през. Ніксона стати в обороні переслідуваних в Україні

Бісмарк, Н. Д. — Від часу проголошення президентом Ніксоном його подорожі до Совєтського Союзу д-р Антін Жуковський з Норт Дакоти робив старання через сен. М. Янґа як теж в особистому листі до президента Ніксона, щоб він відвідав Київ як столицю України, осібної республіки. Водночас він просив, щоб Президент будучи в Києві — трактував Україну як незалежну прадавню націю з власною тисячилітньою історією, яка запровадила християнство й дала культуру цілій східній Европі та вже сотки літ була великою і незалежною державою.

Д-р Жуковський у листах до Президента та до сенаторів і конґресменів пригадав, яких страшних переслідувань зазнала Україна під комуністичною владою за минулих 50 літ, а останньо знову там є нова хвиля переслідувань і арештів, зокрема інтеліґенції — провідної еліти українського народу. Тому він просив президента Ніксона, щоб він особисто інтервеніював в обороні українців як буде в Києві і в Москві. — Сенатор М. Янґ з Норт Дакоти особисто відвідав Президента в тій справі і просив включити проблему України в програму своїх розмов з совєтськими лідерами, а також конґресмен Ендрюс письменно просив про це Президента. Конґресмен Линк інтервеніював в тім же напрямі у департаменті Заграничних Справ.

З ініціятиви д-ра Жуковського сенатор М. Янґ з Норт Дакоти ще в березні ц. р. звернувся до Амбасадора ЗСА при ОН Дж. Буша піднести протест проти нових арештів інтеліґенції і релігійних переслідувань в Україні на Комісії Людських Прав і на Загальній Асамблеї ОН, а конґресмен Ендрус суґерував, щоб Заг. асамблея перевела інвестиґацію тих подій в Україні.

Н.Н.

ПОДАРУНОК ПРЕЗИДЕНТА Р. НІКСОНА „НАРОДАМ СССР"

Москва. — Під час перебування у Москві президента ЗСА Ричард Ніксон передав совєтському керівництву, як це прийнято в міжнародних відносинах, кілька подарунків. Між ними найбільшої мистецької вартости є велика шахівниця з шахматними фіґурами із порцеляни, височиною в 7 інчів. Дошка-шахівниця зроблена також із порцеляни та горіхового дерева. На дошці є напис: „Народам СССР" і вирізьблена печать Президента ЗСА. Шахматна дошка, як мистецький твір, буде передана до одного з мистецьких музеїв у Москві.

ВАСИЛЬ БАРКА
РАЙ — роман
Ціна 2.00 доляри
„SVOBODA"
81-83 Grand Street
Jersey City, N.J. 07303

У Філядельфії відбувся делеґатський з'їзд ОбВУА...

(Закінчення зі стор. 1-ої)

дол. Доповідач ствердив, що багато з заплянованої праці вдалося здійснити, але й багато плянів залишилися плянами. — Заступник голови д-р І. Козак ствердив, що він репрезентував організацію 40 разів, на різних з'їздах, імпрезах і похоронах. Ред. І. Кедрин звітував, що видання „Вістей Комбатанта", 6 чисел у 5-ох або 6-ох зшитках річно, продовжується у гармонійній співпраці з Братством кол. Вояків І УД УНА. Скарбник Й. Вишневецький подав стан каси, при чому у звітному часі зібрано 2,188.20 дол., а після видатків залишилось сальдо 619.31 дол. Сальдо разом з переносом з минулого року — 2,807.51. Існує ще окремий спеціяльний фонд на надзвичайні потреби. В заступництві голови Контрольної Комісії д-ра В. Рудницького, який в міжчасі зрікся, В. Луцишин склав звіт Кондрольної Комісії, в якому зголосив внесок на вотум довір'я голові й Головній Управі. Звітували ще господарський референт І. Данківський, референт відзнак, могил і архівів М. Алексевич і організаційний референт І. Третяк. У дискусії найширші завваги подав голова Відділу з Чикаґа О. Городиський, який м. ін. вручив скарбникові Й. Вишневецькому чек на 250.00 дол. на „Вісті Комбатанта" на рахунок суми, обіцяної за окреме „чикаґівське" число того журналу. Він заторкнув конечність збирати матеріяли до книги про українські військові могили у широкому світі, — справу труднощів духового контакту з молоддю, потребу тіснішого контакту централі з Відділами, і т. п. — Ген. П. Самутин поручав створення дослідного центру для військових справ СССР. — С. Гнатківський наполягав на активізування Відділів. — Прийнято зміну статуту, що їх доповідав І. Кедрин в імені Статутової Комісії, до якої входили ще д-р І. Козак і І. Поритко. Відкинено внесок на зміну назви на „Об'єднання кол. вояків Українських Армій", з указанням, що власне існування в дальшому українського комбатантського руху вимагає участи українців, які стоять на українських національно-державницьких позиціях, а служили в різних арміях.

Після одноголосного схвалення абсолюторії голові й Головній Управі на внесок В. Сімянцева, голови Номінаційної Комісії, до якої входили ще І. Винник, І. Зелик, М. Суржко і С. Гула-Шеремета, обрано нові керівні органи, до яких увійшли: д-р В. Галан — голова, д-р І. Козак — 1-ий заступник голови, І. Поритко — 2-ий заступник, С. Гула-Шеремета — третій заступник, секретар — С. Конрад, скарбник — Й. Вишневецький, господарський референт – І. Данківський, архів-відзнаки й могили — М. Алексевич, культурно-освітній референт В. Сімянців, члени Управи проф. І. Зелик, О. Городиський, І. Кедрин і П. Постолюк. Контрольна Комісія: І. Третяк, Марія Величко, М. Суржко та затупники Ю. Тамарський і М. Спаньчак. Товариський Суд: голова — ген. П. Самутин, члени — С. Гнатківський і І. Винник, заступники д-р О. Утриско і Я. Фартушний. Прийнято резолюції, що їх доповідав І. Кедрин в імені Резолюційної Комісії, до якої входили ще С. Кондрад і Ст. Кульчицький.

Кінцеву молитву провів о. д-р І. Сохоцький, після чого відспівано Національний Гимн. Приявних було 20 делеґатів з управненими 28 голосами і 10 членів Головної Управи.

Ділимося сумною вісткою
з Родиною, Приятелями і Знайомими,
що 28-го травня 1972 р. в Монтреалі, Канада,
відійшов у Вічність в поєднанні з Богом,
на 58-му році життя

сл. п.

Інж. ОМЕЛЯН БРИКОВИЧ

уродженець Тернопільщини, а останнім часом мешканець Торонта.

ПОХОРОННІ ОБРЯДИ були відслужені в середу, 31-го травня ц. р. в церкві св. Арх. Михаїла та на українському цвинтарі в Монтреалі, Канада.

Про молитви за Покійного просять опечалені
сестри: ЛЮБОМИРА й ІРИНА
та дальша Родина

Замість квітів на могилу
бл. п. Імості МАРІЇ ДАШО
складаємо
25.00 дол. на „Церкву в Потребі";
25.00 дол. на Центр Українознавчих Студій в Гарвардському університеті.

Нашому дорогому катихетові о. Станиславові Дашові і Рідні висловлюємо найщиріші співчуття.

МАРІЯ ҐАЦ
ОСТАП ҐАЦ

В глибокому смутку повідомляємо
Рідних, Друзів і Знайомих,
що 27-го травня 1972 року у Клівленді, Огайо,
упокоїлася в Бозі на 77-му році життя,
наша Найдорожча

ДРУЖИНА, МАМА і БАБУНЯ

бл. п.

СОФІЯ МИКИТІВНА ГАЛАТ

ПАРАСТАСИ відбулись 28-го і 29-го травня ц. р. о годині 8-ій вечора в похоронному заведенні п. М. Колодія.

ПОХОРОН відбувся у вівторок, 30-го травня 1972 р. о годині 9:30 рано, в Українській Православній Церкві св. Володимира в Пармі та на Укр. Правосл. Цвинтар у Бавнд Бруку, Н. Дж., де Тлінні Останки були зложені у родинному гробі.

Покійна народилася в селі Бовбасівка на Полтавщині, а замужем була в селі Веремїївка. З приходом більшовиків, господарство було сконфісковане, а Вона з мужем і дітьми вивезена досмертно за Урал, де пережила багато горя і страждань.

З приводу нелеґального повороту в Україну була переслідувана та зазнала немало страхіття і нужди.

Хай земля Великого Вашінґтона буде Їй легкою, а пам'ять про Неї залишиться вічною.

Сповнені невимовним горем:

муж КОРНІЙ
донька МАРІЯ
зять ОЛЕКСАНДЕР АДАМОВИЧ
внучка ЛЮБА

КОМІТЕТ УКРАЇНЦІВ КАНАДИ

ділиться сумною вісткою,
що дня 21-го травня 1972 р. у Вінніпеґу,
на 69-му році життя, відійшов у Вічність

сл. п.

ІВАН СИРНИК

перший заступник президента КУК від року 1959, член Секретаріяту СКВУ і провідний діяч Союзу Українців Самостійників в Канаді.
ПОХОРОНИ — 25-го травня 1972 року.

ВІЧНА НОМУ ПАМ'ЯТЬ!

ПРЕЗИДІЯ
КОМІТЕТУ УКРАЇНЦІВ КАНАДИ

ТОВАРИСТВО
УКРАЇНСЬКИХ ІНЖЕНЕРІВ АМЕРИКИ
МЕТРОПОЛІТАЛЬНИЙ ВІДДІЛ НЮ ЙОРК
та
КАРПАТСЬКИЙ ЛЕЩЕТАРСЬКИЙ КЛЮБ
при співучасті Відділів ТУІА Східніх Стейтів

— влаштовують —

ВЕСНЯНУ ТОВАРИСЬКУ ЗУСТРІЧ

в днях 10 і 11 червня 1972 року на Оселі УНС „Союзівка"

ПРОГРАМА ЗУСТРІЧІ:

Субота, 10-го червня 1972 року

1. Реєстрація гостей і членів ТУІА та КЛК.
2. Тенісові змагання КЛК. Початок: год. 9-та рано.
3. Сходини ТУІА. В програмі: Плян праці нової Управи Т-ва та актуальні справи. Початок: год. 3-тя по пол.
4. Коктейл та спільна вечеря. Година: 7-ма вечора.
5. Розвагова програма та **ЗАБАВА з ТАНЦЯМИ**. Год. 9-та веч. при звуках оркестри СОЮЗІВКИ.

Неділя, 11-го червня 1972 року

1. Богослуження в каплиці Союзівки.
2. Закінчення тенісових змагань.
3. Спільний обід.
4. Розваги.

ВП. Гостей та Членів ТУІА та КЛК просимо замовляти кімнати в Управі Союзівки. Тел. (914) 626-5641

Неділя, 4-го червня 1972 року
о год. 6-ій вечора
в Stuyvesant High School
345 E. 15th St. (між 1-2 евенями)
в Ню Йорку, Н. Й.

СПІЛКА УКРАЇНСЬКОЇ МОЛОДІ АМЕРИКИ
ОСЕРЕДКУ ім. ГЕН.-ХОР. ТАРАСА ЧУПРИНКИ в НЮ ЙОРКУ
— влаштовує —

КОНЦЕРТ (ПІСНІ, МУЗИКИ, ТАНКУ і СЛОВА)

- В програмі: Дівочий Хор „ЖАЙВОРОНКИ" — дир. інж. Р. Степаняк; Танцювальний Ансамбль „ВЕРХОВИНЦІ" — кер. Олег Ґенза; Мандолінова Оркестра Ю СУМА — дир. Я. Костишин; Танцювальна Група Молодшого Ю СУМА — кер. Дарія Ґенза; Квінтет бандуристів — кер. М. Гарматій; Мистецьке слово та сольові виступи.
- Акомпаніямент — Тарас Левицький
- Дохід з концерту призначений на будову світлиці на Оселі СУМА в Елленвіл.
- Щиро запрошується Українське Громадянство м. Ню Йорку й околиці.

Увага! Увага!

С. Бавнд Брук і околиці ближчі і дальші!

Маестро **АВРАМЕНКО**

— улаштовує —

ТИЖДЕНЬ УКРАЇНСЬКИХ ФІЛЬМІВ



Під патронатом Братства Святого Апостола Андрея в Бавнд Бруку, Н. Дж.
Частина доходу призначена на купно землі для Церкви-Пам'ятника в Бавнд Бруку.

Висвітлення відбудуться в такім порядку, в ЦЕРКОВНІЙ ЗАЛІ

П'ятниця, 2-го червня 1972 р., о год. 7:30 веч., „Тріюмф українського танку", де бере участь понад 3.000 танцюристів, хор Кошиця, танцюристи у Метрополітен Опері і Білому Домі.

Субота, 3-го червня, год. 3-тя по пол. Перший раз в Америці. **„Українські піонери в Канаді".** Історично-документальний фільм **Ювілей українського танку в Канаді,** в якому беруть участь: Митрополити Іларіон, Германюк, прем'єр Канади І. Діфенбейкер, сенатор проф. П. Юзик, майор С. Длюба, о. С. Ізик, голова Вінніпезького Парляменту Бачинський, міністер Григорчук та визначні українські піонери, між якими є проф. Ярослав Рудницький та другі достойники, як рівнож славний хор проф. Богоноса і хор СУМ-у та танцюристи під проводом Дудара і оркестра маестра М. Масняка. Також бере участь заслужений отець В. Слюзар.
Година 5:30 — „Слава і трагедія Карпатської України" — З нагоди 33-тя Карпатньої України. Історично-документальний фільм, додаток — **Музей Визвольної Боротьби** ген. М. Садовського.

Неділя, 4-го червня, година 2:30 по пол. „Наталка Полтавка.
Година 4:30 по пол. — „Гітлерівські табори смерти". Авраменко в Ізраїлю — Єрусалимі.
7:30 вечора — „Запорожець за Дунаєм".

Понеділок, 5-го червня, год. 7:30 веч. — „Тарас Бульба" за Гоголем.

Вівторок, 6-го червня, год. 7:30 веч. — „Україна — Норд Дакота" і „Український народний балет".

Середа, 7-го червня, год. 7:30 веч. — „Маруся" — „Ой не ходи Грицю"...

Дорогі Українці! Братство Святого Апостола Андрея закликає всіх українців прийти масово на ці фільми і передайте другим. При цій нагоді зустрінетеся з нашим невтомним працівником для України, маестром Авраменком.

Частина доходу йде на добро нашої Церкви-Пам'ятника.

Заохотіть Вашу всю молодь.

Слава Богові, Україні й Америці слава.

П.С. Якщо інші громади хотіли б у себе висвітлити ці дорогі документальні фільми, просимо звертатися на таку тимчасову адресу до маестра Авраменка:

V. Avramenko c/o Rybicky, 130 East 3rd Street
New York, N.Y. 10009 Tel.: YU 2-7045

Свято Матері у Свято-Покровській парафії у Кліфтоні

Цього року теж парафія Святої Покрови у Кліфтоні, Н. Дж. ушанувала своїх матерів молитвою до Матері Божої, обідом та посписом своїх дітей.

День Матері був надзвичайним святом, бо окрім пошани своїм матерям вірні обходили теж ювілейне свято нашого Владики Митрополита Мстислава. Багато парафіян спішилося, щоб узяти участь у пошані нашому великому провідникові. Настоятель о. Кохановський, щоб успіти на обидві імпрези, почав служити дуже раненько, а сестриці св. Покрови в той же час подбали за обід.

Дітвора в народних строях піднесла розкішну китицю живих квітів Матері Божій і разом з о. Кохановським взяла участь у молитвах за здоров'я матерів та бабусь. Отець Кохановський молився, вітав наших матерів та благословив наших дітей. Петрусь Корнійчук і Леонід Булига прислуговували.

Опісля о. Кохановський поблагословив обід. При обіді наша заслужена парафіянка, мама і бабуня, Наталія Фаренюк у доповіді підсумувала життя української матері на Україні і поза межами України. Її великий досвід у плеканні українських дітей в українській родині поза межами України безперечно свідчить, що ми, як нація, є сильні, життєдійні і витривалі у боротьбі з тяжкими перешкодами, затриматись українцями. Вона твердить, що для того, щоб виховати дітей і зробити з них повновартісних людей, що є тотожним із українством, то треба створити українську хату і українську родину й тільки тоді можна починати виховну працю. Краса українських традицій і здоровий український розсуд ідуть у парі й допомагають нам бути гордими і повновартісними людьми незалежно від того де ми знаходимось. Незамінимим у процесі виховання людини це — участь у житті української церкви і її громади. Не випадкове відвідування Служби Божої, але часте учащання до церкви як родина, разом із дітьми, та активна участь у житті громади, дає нам і нашим дітям силу духа успішно перемагати труднощі наших буднів. Наша мати - українка завжди стояла, стоїть і стоятиме, часто жертвуючи своїм життям в обороні своїх дітей, свого українського гнізда, де виростають мужі і герої України.

Наталія Фаренюк прожила багато років поза межами України. Сьогодні їй, на схилі своїх літ, доводиться змагатися із тяжкими буднями тут у нашій громаді в Америці. Дбає вона за своїх онучок, дбає за церкву, та дбає за громаду. Минулого року вона успішно вела школу української мови при нашій парафії. Діти, що вона учила пішли до вищих Шкіл Українознавства і там вчаться про землю і культуру своїх батьків.

Наче б то в пошані своїй колишній учительці, діти одне перед другим виступали з деклямаціями. Марійка Корнійчук відкрила попис дітей двома коротенькими віршиками, а після неї виступили учні п-і Фаренюк: Андрій Панченко, Галя Тесленко, Валя Тесленко, Андріяна Білобронь, Катруся Панченко, та Валя Корнійчук, по-англійськи.

Одумівки, Оля Дубас, Оля та Віта Нагорні відспівали чотири пісні, а група у складі двох хлопців, Андрія Панченка і Петруся Корнійчука, та чотирьох дівчат, Галі Тесленко, Валі Тесленко, Валі Корнійчук та Катрусі Панченко відтанцювали український народний танець.

При цій нагоді щира подяка належиться нашій парафіянці - матері, Софії Юрчинюк, що зі своїм активним у громадському житті мужем Микитою виховала двох гарних синів. Їхній син, Володимир, вже два роки учить наших дітей народних танців. Сьогодні ми побачили, що його праця є цінна й щира.

У пошані за працю та за активність наша громада кожного року вибирає трьох матерів, щоб наглядали і дбали за життя нашої парафії. Минулого року покликані до цього поважного посту були Галя Панченко, Ліда Тесленко і Марія Войтюк, а цього року це одноголосно доручено Наталії Фаренюк, Софії Юрчинюк і Гані Корнійчук.

М. Панченко

Товариська зустріч

7-го травня 1972 р. 24-ий курінь УПС-ок „Чортополохи" у Філядельфії влаштував Тов. Зустріч з доповідями маестра Юліяна Колесара та ст. пл. Івана Бережницького про „Поселення українців у Югославії". Заля Пластового Дому наповнилася добірною публікою. Курінна пл. сен. Славомира Білас привітала присутніх і передала слово ст. пл. Іванові Бережницькому. Молодий архітект розказав „історію поселення". З рамени ЗУАДКомітету він виготовив проєкт школи, був відповідальним за її будову та керував самою будовою. Свою доповідь ілюстрував прозірками. Присутні вандрували з доповідачем серед спокійного зимового красвиду перед будовою школи, та серед розкішної зелені після закінчення будови, оглядали церкву знищену землетрусом, запізналися з людьми села Дев'ятина.

Після цієї доповіді д-р Володимир Ґалан дав доповнення про фінансовий стан будови школи, чому саме вибрано дану місцевість — тому, що там живе найбільш свідоме населення.

З черги маестро Юліян Колесар пояснював, накреслюючи на карті поселення Боснії, Нового Саду і Бачки. Він розказав, які впливи мали слов'янські народи на українську мову в Югославії. Хоча там говорять діялектом, часописи є писані літературною мовою. Маестро Колесар відчитав вірш бачванським діялектом, показував шкільні підручники, зразки народних тканин, що тепер вже є унікатами та мальовничі орнаменти.

Після доповідей вив'язалася цікава дискусія, яку гості ще довго продовжували за часм і солодким.

А. М.

ЗБОРИ ВІДДІЛІВ УНСОЮЗУ

НЕДІЛЯ, 11-го ЧЕРВНЯ 1972 р.

MONESSEN, Pa. Місячні збори 338 Відд. о год. 1-ій по пол. в Українській Залі на 2-ій вул., 213 Скулмекер Аве. Проситься чл. прибути на збори і вирівняти вкладки. — Я. Янковський, предс., М. Куць, секр.

РОЧЕСТЕР, Н. И. Місячні збори С-ва Пресв. Богородиці 36 Відд. о год. 2-ій по пол. в Укр.-Амер. Клюбі, 292 Гадсон Евню. Проситься чл. прибути. — Марія Філяс, предс., Катерина Ярославська, касир, Марія Ковальчук, секр.

РОЧЕСТЕР, Н. И. Місячні збори Т-ва Запор. Січ 367 Відд. о год. 1:30 по пол. в Укр.-Амер. Клюбі Проситься чл. прибути і вирівняти свої залеглості. — П. Дзьоба, гол., М. Лилак, кас., В. Попович, секр.

ІТАЛІЙСЬКИЙ УРЯД ЗВЕРНУВСЯ до нового парляменту з закликом мерщій схвалити закон про рятування Венеції, яка в останніх 15 роках щороку западалась на 2 цалі, підмулювана водою, особливо під час повеней. Рятування Венеції поруч із рятуванням похилої вежі в Пізі є найбільшою турботою всіх, що мають обов'язок дбати про архітектурні скарби Італії.

НА 139 ВУЛИЦІ В НЮ ЙОРКУ НА МАНГЕТТЕНІ ПОЛІЦІЯ знайшла тіло знасилуваної і вбитої 8-літньої дівчинки Шеррі Проссер. Вона лежала в порожній кімнаті, покрита ковдрою, а на шиї мала електричний шнур. Поліція заарештувала 20-літнього Б. Веласкеса з того ж напередодні її трагічної смерти.

ПОВІДОМЛЕННЯ Адміністрації „Свободи"

ПОВІДОМЛЯЄМО ВСІ ОРГАНІЗАЦІЇ І ПООДИНОКІ ОСОБИ,

що Адміністрація не буде поміщувати жадних оголошень

ЯКЩО ПОПЕРЕДНІ РАХУНКИ НЕ БУДУТЬ ВИРІВНЯНІ

Окремих листів в тій справі не будеться відписувати.



Телеф.: (201) 372-0468

ROSE-HILL MONUMENTS'

184 UNION AVENUE IRVINGTON, N.J. 07111
S. ZELINSKY — ПИЛИП ЧУЙ

ПЕРШЕ УКРАЇНСЬКЕ ПІДПРИЄМСТВО НАДГРОБНИКІВ. СТАВЛЯЄМО ПАМ'ЯТНИКИ НА ВСІХ ЦВИНТАРЯХ І НА СВ. АНДРІЯ В С. БАВНД БРУК, НЮ ДЖЕРЗІ.

GRANITE — MARBLE — BRONZE

СКЛАДАЙТЕ СВОЇ ОЩАДНОСТІ В НАЙСТАРШІЙ ЩАДНИЦІ КЛІВЛЕНДУ

WEST SIDE FEDERAL SAVINGS
AND LOAN ASSOCIATION

ОСНОВАНА 1886

- Тут Ваші гроші ґарантовані високим резервовим фондом.
- Тут Ваші гроші обезпечені Державною Аґенцією F.S.L.I.C. до $20,000.
- Тут Ваші гроші одержують високі відсотки виплачувані чотири рази в рік, обраховувані щоденно від дня депозиту до дня виплати.
- Тут маєте великий вибір щадничих конт і сертифікатів.
- Тут можете легко щадити через пошту — ми оплачуємо кошта пересилки.
- Тут знайдете одиноку велику фінансову установу, яка для підкреслення тісного зв'язку з українською громадою, формально називає одну свою філію "Ukrainian Office".
- Тут можете свої справи залагодити в українській мові.

ПЛАТИМО ВИСОКІ ВІДСОТКИ НА ОЩАДНОСТІ

5% Щоденні відсотки на щадниче конто — від дня депозиту до дня виплати — платні що три місяці.

ЩАДНИЧІ СЕРТИФІКАТИ 5¼% 5¾% 6%

5¼% Відсотки на Діямантове Щадниче Конто — платне квартально.

ЦЕНТРАЛЯ:
21500 Lorain Road, Cleveland, Ohio 44126

ФІЛІЇ:

Середмістя 345 Euclid Avenue	Українська філія 2190 Professor Street	W. 25th Street 2025 W. 25th Street
Парма 5839 Ridge Road	North Royalton 6465 Royalton Road	Vermilion 4400 Liberty Avenue

МАЙНО: $135,000,000

Різне

Українське Висилкове Бюро
ROMAN PARCEL SERVICE
141 2nd Avenue, New York City
Tel.: 475-7430. — Висилаємо ПАЧКИ з ОДЯГОМ і ХАРЧАМИ в УКРАЇНУ і до СССР. Рівнож приймаємо замовлення на мотоциклі, холодильники, телевізори і машини до прання. Урад. год.: від понед. до суб. 8:30 — 6:00 веч. В неділю, від 10 до 2 по пол.

ВЧІТЬСЯ ПО-АНГЛІЙСЬКИ в НЮЙОРКСЬКОМУ УНІВЕРСИТЕТІ
8 тижнева програма, денні або вечірні кляси: торговельна кореспонденція, граматика, читання, виправлення наголосу і мовна ляборaторія.
Реєстрація від 30 травня — 16 червня
Кляси починаються 12-го червня.
Суботня школа починається 10-го червня.
За інформаціями прошу телефонувати
598-3931
або пишіть до:
THE AMERICAN LANGUAGE INSTITUTE
1 Washington Square N.
New York, N.Y. 10003

Real Estate

YONKERS, N. Y.

1 род., мур., новий дім, чудовий вид на Гадсон, 9 кімнат, ґараж. $53.000; $10.000 готівки.
1 род. дім, в парку, $57.000.
2 род. дім, мур., 3 роки старий, $58.000.
9 род. дім, близ. укр. церкви, Ціна $58.000. Готівки — $15.000.

УКРАЇНСЬКА ФІРМА
GEMINI REAL ESTATE CO.
98 — Second Avenue
New York, N.Y. Tel.: 477-6400

Ellenville, N.Y.
86 миль від м. Ню Йорку
МАЛИЙ ГОТЕЛЬ
в доброму стані бизнесу, на 47 акр. землі За інформаціями телефонувати:
(212) YE 2-1644

GLEN SPEY AREA
COUNTRY & LAKE PROPERTIES
Call: Gibson McKean
DAVIS R. CHANT REALTORS
Eldred, N.Y. (914) 956-8428

Вступайте в члени УНСоюзу!

Funeral Directors

Theodore WOLINNIN, Inc.
Директор Похоронного Заведення
123 East 7th Street
NEW YORK, N.Y. 10009
Tel.: GR 5-1487
СОЛІДНА ОБСЛУГА

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБНИК
Займається Похоронами в BRONX, BROOKLYN, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
Контрольована температура. Модерна каплиця до ужитку ДАРОМ.
PETER JAREMA
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-2568

SINKOWSKY
FUNERAL SERVICE
2844 Westchester Avenue
NEW YORK, N.Y. 10461
Tel.: 863-2475
Директор
ЙОСИФ СЕНКОВСЬКИЙ
Завідує влаштуванням похоронів в каплицях, положених в кожнім районі міста. Похорони по мінімальних цінах.

СОЮЗІВКА
ПРОГОЛОШУЄ
ТЕНІСОВИЙ ТАБІР ДЛЯ ХЛОПЦІВ І ДІВЧАТ
У ВІЦІ 12 до 18 РОКІВ
від 24 до 30-го червня 1972 р.

ПРОГРАМА: щоденний прорух, інструкції гри тениса для початківців і заавансованих, основна техніка, тактика, теорія, підготова до турнірової гри.
Інструктори: Юрій Савчак і Зенон Снилик.
Таборовики повинні привезти свій власний виряд (включно з трьома баньками м'ячиків).
Оплата — харч і помешкання: $66.00; теніс: $24.00.
ТЕНІСОВИЙ ТАБІР — це найкраща нагода приготовитись до турнірів на Союзівці!
Зголошення висилати на адресу:
SOYUZIVKA
UKRAINIAN NATIONAL ASS'N ESTATE
Kerhonkson, N.Y. 12446 Tel.: (914) 626-5641

ВЕСЕЛКА
ЖУРНАЛ ДЛЯ УКРАЇНСЬКОЇ МОЛОДІ
КОЛЬОРОВІ ІЛЮСТРАЦІЇ

- Виходить кожного місяця у видавництві „СВОБОДА" заходами Українського Народного Союзу.
- Редагує Колегія з членів Об'єднання Працівників Дитячої Літератури.
- Річна передплата у ЗСА .... $5.00 (У інших країнах — рівновартість тієї суми)
- Для членів УНСоюзу $4.00
- Ціна окремого числа .... .50 центів

Адреса:
"SVOBODA" — "VESELKA"
P.O. Box 346 Jersey City, N.J. 07303. USA

„СОЮЗІВКА"
ОСЕЛЯ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ в КЕРГОНКСОНІ, Н. И.
приймає вписи дітей
у віці від 7 до 11 років
— на —
ДИТЯЧУ ОСЕЛЮ
яка триватиме
для ХЛОПЦІВ — від 24-го червня — 15 липня 1972 року
для ДІВЧАТ — від 16-го липня — 5-го серпня 1972 року
По ближчі інформації та за аплікаціями до виповнення, прошу зголошуватись на адресу:
UKRAINIAN NATIONAL ASSOCIATION ESTATE
Kerhonkson, N.Y. 12446 Tel.: (914) 626-5641

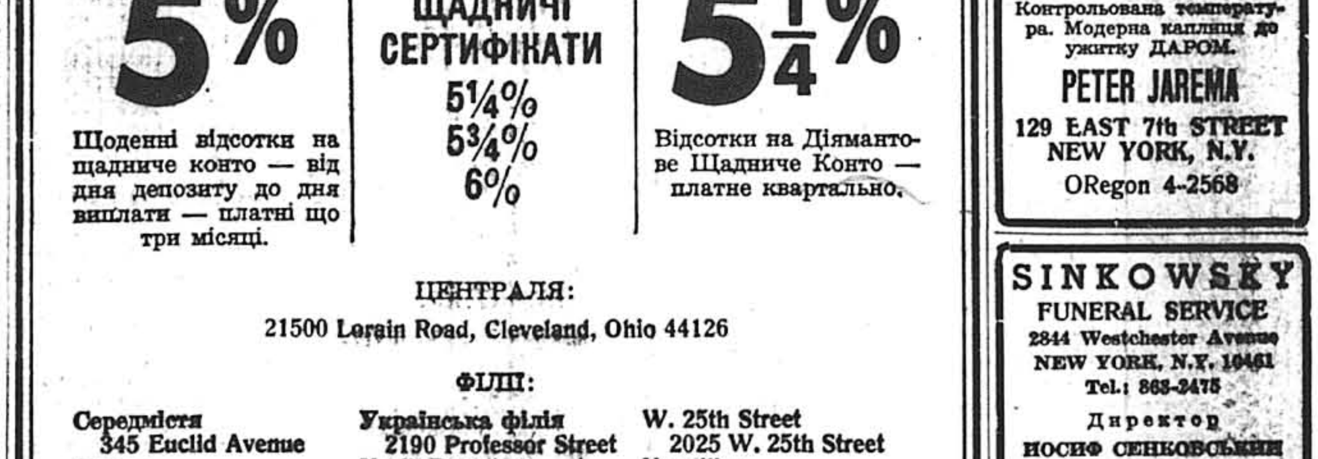
ЦІНИ ОГОЛОШЕНЬ В ЩОДЕННИКУ „СВОБОДА"

1 ІНЧ ЧЕРЕЗ ОДНУ ШПАЛЬТУ за культурні імпрези (академії, посмертні згадки, розшуки, подяки) — $2.00
1 ІНЧ ЧЕРЕЗ ОДНУ ШПАЛЬТУ за приватні концерти, бизнесові оголошення (забави, фестини, пікніки, бенкети, баляі, продаж домів і т. д.) — $3.00
1 ІНЧ ЧЕРЕЗ ОДНУ ШПАЛЬТУ ЗА ПОЛІТИЧНІ ОГОЛОШЕННЯ (виборчі кампанії) — $4.00
ОГОЛОШЕННЯ ЧЕРЕЗ 8 ШПАЛЬТ (ціла сторінка) по — $3.00 за інч за кожного рода оголошення.
ВИГОТОВЛЕННЯ КЛІШЕ на одну шпальту — $4.75
ВИГОТОВЛЕННЯ КЛІШЕ на дві шпальти — $6.50

ОГОЛОШЕННЯ НА ЧЕРГОВЕ ЧИСЛО (2 ДНІ ПЕРЕД ПОЯВОЮ) ПРИЙМАЄТЬСЯ ТІЛЬКИ ДО 12-ої ГОДИНИ ДНЯ.

ПОВІДОМЛЯЄТЬСЯ всі організації, установи і поодинокі особи, які довгують за оголошення, що адміністрація буде змушена відкинути чергове оголошення, доки не будуть вирівняні попередні рахунки.

ТАРЗАН, Ч. 6757. Опричники схопили медсестру Наомі



Ризикована гра медсестри Наомі, що вона зможе заманити опричників, щоби скриті Тарзан і Чулю могли схопити їх, — раптом провалилася...

До човна з нею! Вона каже, що вона одна і не знає нікого, хто називався Бульво! Я не довіряю їй!

Якась дика кітка! Зв'яжи її, поки матиму час присмирити її!

Заспокійся, Чулю! Ми не зможемо наздігнати їх! Коли ми залишимось скритими, то Наомі все ще матиме шанс переконати їх, що вона тут одинока!